

# EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA

Año XVI.—Número 4.685.—CEU TA, viernes, 18 de noviembre de 1949.—Precio: 50 céntimos

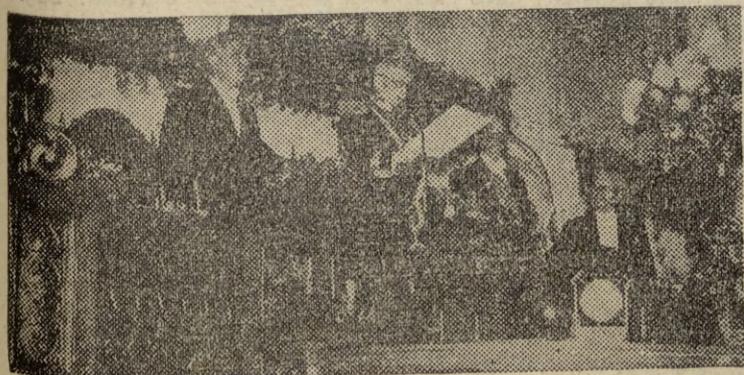
## AUDIENCIAS MILITAR Y CIVIL DE SU EXCELENCIA el Jefe del Estado

Madrid, 17.—Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos, ha recibido en el Palacio de El Pardo la siguiente audiencia militar.

Don Saturnino González Badia Rubio, general de División; don Máximo Cuervo Radigales, consejero togado; don José Sotelo García, general de Brigada de Infantería; don José Montañar Canet, general de Brigada de Infantería; don Roberto Gómez de Salazar y Orduña, coronel de Estado Mayor; don Faustino Ruiz González, capitán de Navío; don José Vila Fano, coronel de Artillería; don Francisco de Turo Guerrero, coronel de Infantería; don Luis López Becerra, coronel interventor; don Agustín Tejedor Sanz, coronel de Ingenieros; don José María Gómez de Salazar y Nieto, comandante de Infantería, caballero mutilado y don José Ordas Rodríguez, comandante de Infantería.

En audiencia civil fueron recibidos por el Caudillo los siguientes: doña María Romero Rangón viuda de Ristori; acompañada de su hermana Ana María; S. A. el archiduque Fernando de Austria, conde de Byburg; don José María Alfaro, ministro de España en Colombia; don Arturo Piga, jefe de la delegación chilena en el Congreso internacional de Educación; don José Sebastián de Erice, director general de Política Exterior; don Constantino Brown, periodista norteamericano; don Gabriel Serrás, director general 'de Agricultura; don Francisco Javier Conde, director del Instituto de Estudios Políticos; don Wenceslao González Oliveros, presidente del Consejo Nacional de Educación; don Antonio Gallego Burin, alcalde de Granada; don Miguel Rodríguez Bautista, jefe comarcal del Movimiento y alcalde de Santa Eugenia de Viveria y procurador representante en las Cortes de los Municipios de la provincia de la Coruña y don Enrique de Ruedos.—D. G. P.

## El mariscal Carmona y el Doctor Salazar, aclamados por la muchedumbre al depositar sus votos



He aquí al presidente de la República portuguesa, mariscal Carmona, y al jefe del Gobierno, doctor Oliveira Salazar, al inaugurar las sesiones de la Asamblea Nacional, que ha sido renovada con las elecciones que se han celebrado en todo el país

## S. S. PIO XII

recibe a siete senadores norteamericanos



"La Ley, por sabia que sea, apenas puede prevalecer, por lo débil o perversa que es la naturaleza humana"

## "EL MIEDO A LA GUERRA ES PEOR QUE LA GUERRA MISMA", dijo el PAPA

Roma, 17.—Su Santidad Pío XII ha recibido en Castelgandolfo a los siete senadores norteamericanos que bajo la presidencia de Elmer Thomas, constituyen la Subcomisión de Fuerzas Armadas de la Alta Cámara estadounidense que está recorriendo Europa.

El Santo Padre se dirigió en inglés a sus visitantes y declaró que existe un Estado que ha creado una lastimosa confusión en la sociedad civil de eliminar los principios cristianos de la justicia y de la caridad.

Refiriéndose por tercera vez

en el espacio de dos semanas a la aplicación de la justicia, el Pontífice dijo que la ley, por sabia que sea, apenas puede prevalecer, por lo débil o perversa que es la naturaleza humana, si no está respaldada por una fuerza razonable. Pero que la función de esa fuerza es proteger y defender el derecho humano de los hombres, dado por Dios y por las leyes justas, a no ser aplastados.

Afirmó que el miedo a la guerra es peor que la guerra misma, e hizo resaltar que al

(Pasa a la página 6.)

## EN EL PALACIO DE El Pardo

Presentación al Caudillo del nuevo obispo de Palencia

Madrid, 17.—A mediodía de hoy tuvo lugar en el palacio de El Pardo el acto de presentación a S. E. el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos del nuevo obispo de Palencia, Dr. don José Souto Vizoso.

A la ceremonia asistieron el ministro de Justicia, el subsecretario del Departamento y el director de Asuntos Eclesiásticos.

El Caudillo estaba acompañado del general jefe de la Casa Militar, jefe de la Casa Civil, segundo intendente de la misma y ayudantes de Servicios.—D.G.P.

## AUTORIZACION A LAS embarcaciones pesqueras

Libertad completa para vender la pesca en cualquier puerto

SE ESPERA QUE LA MEDIDA FORTALECERA EL ABASTECIMIENTO NACIONAL

Madrid, 17.—Se autoriza a todas las embarcaciones pesqueras de España la más completa libertad para vender la pesca obtenida por las mismas en el puerto que deseen, y no como hasta la fecha, en aquellos donde tenían sus bases de aprovisionamiento, en cumplimiento de acuerdos de las Juntas de Grupos y Subgrupos integrados en el Sindicato Nacional de Pesca.

El director general de Pesca Marítima ha cursado telegráficamente a todas las Comandancias de Marina órdenes en

## BEVIN abre un debate sobre política exterior

"El equilibrio entre el dólar y la libra - dijo - tiende a minar todos los esfuerzos políticos que se hacen por la paz"

"El Gobierno laborista - declaró Churchill - tuvo el triste acierto de obrar en la forma menos hábil"



BEVIN

tivos que se hacen por la paz".

Al aludir a las actuales conversaciones económicas en Washington dijo que proseguían satisfactoriamente y que "nunca se le había presentado a Inglaterra mejor oportunidad para conseguir el equilibrio entre el hemisferio occidental ella misma y Europa".

Bevin aconsejó prudencia al tratar del delicado problema europeo. "Tenemos amargos recuerdos de lo que aconteció después de la primera guerra mundial y este sentimiento es mucho más profundo en Francia que aquí". "Por otra parte —agregó— debemos adoptar una política que permita la integración de Alemania con el resto de Europa como nación colaboradora".

Después de hablar del Consejo de Europa y de la defensa de la Unión Occidental, Bevin trató de la reciente reunión de los tres ministros de Asuntos Exteriores en París, "donde se ha dado un paso más en el problema de Alemania y donde existió un ambiente de absoluta cordialidad". "Sobre la política de desmantelamiento que se discutió en aquella ocasión —dijo Bevin—, me guió un sentimiento puramente económico, especialmente en lo relativo al acero".—EFE.

Bevin interrumpido por un comunista ; ; ; ; ;

Londres, 17.—El ministro de Asuntos Exteriores, Bevin, fué interrumpido durante su discurso por el diputado comunista Gallecher. Volviéndose a él y entre las carcajadas de los diputados, Bevin dijo a Gallecher: "Si yo entrara en contacto con el país que usted defiende y por casualidad tuviera cualquier pequeña diferencia con Stalin, es seguro que el mariscal rojo intentaría eliminarme sin contemplaciones, como pretende hacer con Tito, y eso, amigo mío, créame que yo no lo podría soportar".—EFE.

La Cámara acaso haya oído el "Canto del cisne" de Bevin", dice Churchill ; ; ; ; ;

Londres, 17.—Inmediatamente después de Bevin hizo uso de la palabra Churchill. Dijo que el secretario del Foreign Office había estropeado los resultados de su política con errores derivados de pecuñeros hechos. Con respecto a Alemania, lo mismo que con respecto a Israel, el Gobierno laborista tuvo el triste acierto de obrar en la forma menos

(Pasa a la página 6.)



CHURCHILL

Londres, 17.—Con la Cámara de los Comunes atestada, el ministro de Asuntos Exteriores, Bevin, inició el debate parlamentario sobre política exterior.

Indicó el grave problema que significaba la falta de equilibrio en el campo financiero y económico entre las áreas del dólar y de la libra, "desequilibrio —dijo— que tiende a minar todos los esfuerzos polli-

## Conspiración contra el presidente de Turquía

Estambul, 17.—El Gobierno de Turquía anuncia que está investigando sobre la consideración que se dice prepararon los miembros de unos de los partidos de oposición, con objeto de asesinar al presidente Inonu y apoderarse del control del Ejército.

También estaba señalada como posible víctima al presidente del partido democrático.—Efe.

## Exito de los Coros y Danzas de España en Chile

Santiago de Chile, 17.—Durante sus últimos días de estancia en esta capital, los Coros y Danzas de España han dado funciones especiales ante los niños de las escuelas públicas, en dos organizaciones benéficas patrocinadas por la esposa del presidente de la República y en una penitencia.

Los Coros y Danzas han tenido que rechazar numerosas peticiones en las que se les pedía prorrogasen nuevamente su estancia. Las ciudades de Antofagasta, Iquique y Arica, habían solicitado también la presencia de las muchachas españolas.—Efe.

# APOLO-HOY

DESDE LAS CINCO

Extraordinario y sensacional estreno de una de las películas que más han entusiasmado al público.

Un reparto excepcional y un argumento basado en la novela de John P. Marquand. Leida mundialmente.



Martes 22 del actual

Gran acontecimiento artístico:

## CARMEN MORELL y PEPE BLANCO

presenta su espectáculo:

### Una canción y un clavel

**AVISO IMPORTANTE:** - Dada la gran demanda de localidades para este espectáculo, se advierte a los señores que las tienen reservadas, que deben retirarse antes del lunes, día 21. Desde hoy se encuen- tran las localidades a la venta en taquilla

## Vida Religiosa

### Santoral del día

18 de noviembre, viernes. La dedicación de la basílica de S. Pedro del Vaticano y de S. Pedro extramuros de Roma. La primera habiendo sido ampuada y decorada por los mejores artistas.—Santos Osiculo, Odón, Santo Tomás de Antioquia, Santa Aida, discípula de Santa Genoveva.

### Pensamiento

Basta que un pájaro venga a una orilla para que otro pájaro en seguida le siga. ¡Qué lección para los cristianos!

### Conferencia

Ayer, en el local de Acción Católica (Rama de mujeres) y con gran asistencia de señoras y caballeros, tuvo lugar la primera lección sobre: "Doctrina social de la Iglesia", del cursillo que ha de desarrollar el R. P. Armendáriz.

Hizo la presentación del orador el muy ilustre Sr. don José Chico, consiliario de la Rama, que dijo, ser el orador un entusiasmado apóstol de la cuestión social.

El P. Armendáriz, presentó el estado actual, de la sociedad en general, hizo ver todo su desequilibrio, y razonando luego la doctrina de los pontífices, en especial de León XIII, demostró la necesidad de poner en marcha la doctrina de las Encíclicas, porque solo ellas, han de salvar la situación mundial.

### El Sr. Artigas

Seguendo el cursillo, hoy a las 7:30, en Acción Católica, de la Rama de mujeres, antigua Comandancia, actuará en su primera lección, el catedrático de filosofía del Instituto de Ceuta, Dr. Artigas Ramírez, desarrollando el tema: "Tú y nuestros tiempos". Quedan invitados todas las Ramas de Acción Católica y los caba-

lleros y señoras que deseen asistir.

### Nueva Escuela

Ayer fué inaugurada la Escuela de jóvenes de Acción Católica, en el local anejo a la Vicaría.

Presidió el acto el Ilmo. señor Vicario, el consiliario de dicha rama, el párroco de Nuestra Señora de Africa don Bernabé Perpén, la presidenta señorita Constanza Velasco, vicepresidenta señorita Matilde Mena y otros invitados, entre ellos doña Castora Salazar, maestra que fué de la mayoría de las nuevas alumnas, de esta escuela.

El Ilmo. señor Vicario con palabras cariñosas, habló a todos, significando lo que la obra que comenzaban las jóvenes de Acción Católica, representaba para Ceuta.

Terminó el acto simpatísimamente con una oración y las palabras rituales de "queda abierto el curso".

Felicitemos a las jóvenes de Acción Católica por este acierto y deseamos tengan éxito.

## CRUZ ROJA

el número premiado anoche fué el

5

## Exposición de Arte organizado por la Obra Sindical Educación y Descanso

Se pone en conocimiento de los productores aficionados al Arte, que queda prorrogado el plazo de admisión de cuadros para tomar parte en esta Exposición, hasta el día 1.º del próximo mes de Diciembre. Ceuta, a 17 de noviembre de 1949.

## Gobierno General de las Plazas de Soberanía

### DELEGACION GUBERNATIVA CEUTA

Como resolución de expediente instruido por la Fiscalía Local de Precios, por tenencia ilegal y compra-venta a precio abusivo de artículos de primera necesidad y sujetos a precios de tasa para su venta al público; he tenido a bien imponer una multa de MIL PESETAS A D. JOSÉ GARCIA SANCHEZ, declarando responsable subsidiario del pago de la misma, en caso de insolvencia de este inculpado, a DON MARCELINO GONZALEZ CASTELLANOS, como propietario del establecimiento en que tuvo lugar la realización de los hechos delictivos que se sancionan.

Lo que se hace público para conocimiento.

Ceuta, 17 de noviembre de 1949.

EL DELEGADO ACCTAL., Lorenzo García Polo.

## Cine Astoria

JADU

### LUZ PROPIA

Hoy desde las 5. Warner Bröss, presenta a Humphrey Bogart y Alexis Smith, en la gran superproducción

### RETORNO AL ABISMO

con Sidney Greenstreet.

Butaca 3 pesetas

Próximamente.—ALI BABA Y LOS 40 LADRONES, en Technicolor.

En breve.—LA ESCALERA DE CARACOL.

## FISCALIA LOCAL DE PRECIOS DE CEUTA

### AVISO DE SUBASTA PUBLICA

El día veintiocho de Noviembre actual, a las once horas, tendrá lugar en los locales de esta Fiscalía (Grupo Escolar Lope de Vega, Plaza del General Moja), la venta en pública subasta de los artículos que figuran detallados en el ANUNCIO colocado en la tabla correspondiente de esta Oficina, así como en las de Ilustre Ayuntamiento y Cámara de Comercio; los cuales proceden de incautaciones acordadas en Expedientes instruidos.

Las condiciones generales de dicha subasta figuran en el ANUNCIO antes citado, pudiendo los que lo deseen examinar el contenido del mismo y los artículos que se subastan, en horas de las 17 a las 19 de cualquier día hábil.

Ceuta a 15 de Noviembre de 1949.

EL FISCAL LOCAL DE PRECIOS. Firmado.—Carlos Cazalla.

## HOY en CERVANTES

Desde las CINCO con LUZ PROPIA

ULTIMO DIA del gracioso film típico mexicano:



MANANA: colosal estreno de



Martes 22 y Miércoles 23 (tarde y noche)

Compañía de Comedias

## LUISA PUCHOL - MARIANO OZORES

Dos únicos días, poniendo en escena los divertidos estrenos:

EL MUERTO DE RISA | JAIMITO SE CASA

de Adolfo Torrado

de A. y M. Paso

BUTACA... 10 PESETAS

## EL PUERTO Anuncios breves

Movimiento de buques el día 16.

Vapor americano "Brooklyn Heights", de Nueva York, para aprovisionarse.

Vapor español "María Martínez", de Málaga, con carga.

Vapor español "Amelia de Aspe", de Villa Sanjurjo, en lastre.

Vapor español "Santa Filomena", de Melilla, para aprovisionarse.

Vapor español "Vicente Puchol", de Algeciras, con correo y carga.

Salida Velero español "Viguela", para Tánger, con carga, en tránsito.

Vapor español "Sancho Panza", para Tarifa, con carga.

Velero español "Josefina Subirats", para Puerto Santa María, en lastre.

Vapor americano "Brooklyn Heights", para Alejandria, tomó petróleo.

Vapor español "Cabo La Plata", para Melilla, con carga, en tránsito.

Vapor español "Iciar", para Algeciras, con carga.

Vapor español "Vicente Puchol", para Algeciras, con correo y carga.

Vapor español "Amelia de Aspe", para Cádiz, con carga.

Vapor español "Castillo Olmedo", tomó carbón.

Vapor español "Santa Filomena", para Sevilla, tomó carbón.

Vapor español "María Noriega", para Sevilla, en lastre.

Vapor español "María Martínez", para Málaga, con carga.

### Compras y Ventas

COMPRO máquina de escribir. Razón esta Administración. COMPRO muebles usados, máquinas coser. Falange Española 77 (Frente Cruz Roja). Teléfono 819.

## SE VENDE

Camión Ford, motor Chevrolet. Informes Espiritu Santo, 2, de 5 a 8. (Publi-Ceuta).

### Viviendas

SE TRASPASA piso. Razón Administración. CEDO habitación independiente, caballero solo. Razón Administración.

### Pérdidas

SE RUEGA al que haya encontrado una libreta de apuntes con varios números de teléfonos y cuentas de leña, la entregue en la Administración de EL FARO. Se le gratificará.

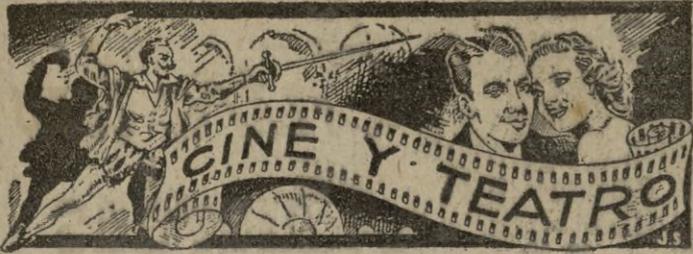
PERDIDA de una cartera el día 15, conteniendo 105 pesetas. Solo interesa documentación. Gratificaré espléndidamente.

### Varios

NECESITASE aprendiz aventajado máquinas escribir. Comercial Maza. Ceuta.

¡¡REPRESENTACIONES!! Enviamos 36 garantizadas, más 400 Prasa, previa comprobación reembolso, 12 pesetas Ap. 12184. Madrid.

SELLOS de caucho, confeccionados en Ceuta. Rapidez y economía. Encargos, Loma-Villacampa (Pasaje Cerni, 5).



**UN FILM IMPRESIONANTE:  
«AL VOLVER A LA VIDA»**

La única producción nacional estrenada en estos últimos días no tuvo demasiada suerte. Enrique Gómez, su director, no ha sabido sacar todo el provecho debido a un tema tan difícil como el de "El Verdugo". Así asistimos a unas primeras escenas verdaderamente magníficas, plenamente logradas, para luego derivar el film en la lentitud y la pesadez, defectos que hasta llegan a acusar los propios intérpretes. Una verdadera lástima porque la trama se presta y el arranque de la cinta era prometedora.

Los restantes estrenos fueron "Nunca la olvidaré", "Los Blandings ya tienen casa", "Al volver a la vida" y "Domador de sirenas", todos ellos de procedencia norteamericana.

George Stevens nos ofrece con "Nunca la olvidaré" el relato que de la dura tarea cotidiana nos hace una hija como recuerdo de su madre. Humaredad y emoción hay forzosamente en este relato sabiamente convertido en imágenes y que da ocasión a Irene Dunne para mostrar una vez más sus buenas dotes de actriz.

En "Los Blandings tienen una casa" asistimos a uno de esos problemas nimios, que todos tenemos en la vida. Desfilan por el blanco lienzo las vicisitudes de una típica familia reoyorquina y los afanes de un hombre empeñado en dar cima a la obra emprendida. El argumento no tiene nada de particular, es muy liviano. Y el film se salva merced a los gestos y actitudes de esa gran pareja de astros que son Myrna Loy y Gary Grant, sobre los que el director, H. C. Potter, suele recrear las cámaras para que la cinta transcurra amablemente, con suma naturalidad. También son de destacar sus escenas iniciales.

De la liberación de un presidiario, después de 14 años de encierro; de la vuelta a un mundo en el que anteriormente supo de la traición de un amigo, trata otro de los films recientemente estrenados. Lejos de hacerle olvidar, este aislamiento aumenta los deseos de venganza del principal protagonista de "Al volver a la vida", film que forzosamente hemos de calificar como sobresaliente. Es un drama impresionante, de crudo realismo y de caracteres que no vacilamos en considerar tremendos. Luciendo como todo un gran actor Burt Lancaster, que hace toda una verdadera creación. Byron Kasha acertó en su dirección, experta en todo momento, logrando mantener siempre la tensión de la trama, cuya resolución llega por los caminos lógicos.

Original e ingeniosa la trama de "Domador de sirenas", donde asistimos a una impecable labor de William Powell, a una deliciosa interpretación muda de la encantadora Ann Plyth (¡vaya sirenita!) y al buen trabajo que nos ofrecen los fotógrafos encargados de

rodar el film. Mr. Peabody es un cincuentón que cuando se da cuenta de que se le escapa para siempre su florida juventud se permite una última "faena" de conquistador. Pesca una bellísima sirena rubia de la que se enamora, sucediéndose a partir de entonces las escenas cómicas y los disparates. Porque "Domador de sirenas" es una fantasía. Y no persigue otra cosa que entretener. Con William y la Blyth —que como en "Venganza de mujer" nos resulta una ingenua... demasiado aventajada— destacan Irene Harvey, Andrea King y Clinton Sundberg. Irving Pichel revela pericia en la dirección.

De cierto tiempo a esta parte se vienen prodigando esos relatos al margen de las escenas esa narración que acompaña a aquellas como si fuera una música de fondo. De las cinco películas que reseñamos, cuatro poseen ese complemento. Hora va siendo ya de que los productores ideen otra cosa. Por-

**Se incorpora a su cargo el nuevo juez municipal**

Se ha incorporado a su cargo de juez municipal de Ceuta don Alberto Barbazán y Ortiz, a quien ayer tuvimos el gusto de ofrecer nuestro saludo.

El citado señor ha ejercido en Xauen y Alcazarquivir el cargo de juez de Paz y, en Tetuán, el de fiscal de los juzgados de Paz del Partido.

En la mañana de ayer cumplimentó a las autoridades, siendo acompañado por el secretario del Juzgado municipal, don Enrique Ugedo.

Al enviar nuestro saludo de bienvenida al señor Barbazán le reiteramos nuestro ofrecimiento para todo aquello que redunde en bien de España.

**Ceramica de los Castillejos**

Representación de Ceuta  
Ladrillos huecos y macizos  
Servicio directo a pie  
de obra  
DEPOSITO  
Calvo Sotelo n.º 20 Tl. 403

que hasta lo bueno llega a cansar cuando se prodiga.  
**GUERRA.**

**Para los enfermitos del Sanatorio de Santa Rosalía, de Jerez**

**El hermano de San Juan de Dios, sigue recibiendo múltiples donativos**

Nuestra ciudad sigue su labor caritativa para con los niños lisiaditos que en el Sanatorio de Santa Rosalía, de Jerez de la Frontera, reciben cuidados y atenciones. Y así, diariamente, vemos como el hermano recibe en el Hospital de la Cruz Roja múltiples donativos en metálico y medicinas, así como juguetes y publicaciones infantiles. Con ello Ceuta quiere demostrar su cariño hacia la magnífica obra que los hermanos de San Juan de Dios realizan en tierras jerezanas en pro de pequeños angelitos entre los que se encuentran muchos de nuestra ciudad.

Mientras esos donativos recibe el hermano de San Juan, a nuestra Redacción llegan cartas y sentidos versos dedicados a la obra que realizan los religiosos y en solicitud de más donativos ya que todo cuanto se ofrezca para este Sanatorio siempre será poco comparado con las necesidades.

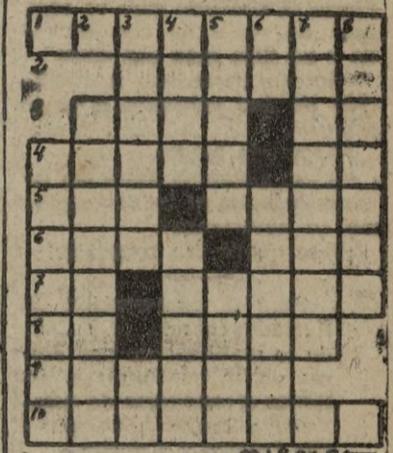
Pocos días restan de estancia aquí al hermano de San Juan, por ello, quienes deseen

ofrecerle sus donativos deberán apresurarse. Se acercan las Navidades y podemos ahora entregar unas pesetas para cuando esas fiestas cristianas y amorosas se celebren en los hogares, no falte el recuerdo de Ceuta a esos angelitos que en Jerez de la Frontera todo lo esperan de nosotros.

Acudamos solícitos a la llamada del hermano de San Juan de Dios y ofrezcámosle cuanto podamos para que él lo lleve a Jerez y haga sonreír y pasar días agradabilísimos a los pequeños lisiaditos que allí curan sus enfermedades.

**CRUCIGRAMA**  
Por MIROSPA

Número 34



**HORIZONTALES;** 1, Transparentes. 2, Argumento. 3, Tela barfuzada; Prep. insep. 4, Máquina para medir el tiempo; Nota musical. 5, Espacio de años; Deslucir. 6, Cierta fruta; Unica. 7, Prep. insep.; Extrañas. 8, Estoy enterado; Nombre griego de Cupido. 9, Suelo de arena movediza. 10, Impulsarame.

**VERTICALES;** 1, Recorrer lo que se ha estudiado. 2, Dueño de una heredad. 3, Alabar a uno con fin interesado; Al revés, nombre de letra. 4, Arista; En el mar. 5, Separa; Labrar. 6, Símbolo del neón; Prometiola. 7, Acobardas. 8, Curarás.

**SOLUCIÓN AL CRUCIGRAMA NUMERO 33**

**HORIZONTALES;** 1, Triturar. 2, Manila. 3, Bati; Er. 4, Pagod; Je. 5, Ere; agaZ. 6, Siro; Ida. 7, Et; Cotas. 8, To; Amas. 9, Anotan. 10, Sonárale.

**VERTICALES;** 1, Pesetas. 2, Barítono. 3, Imágen; In. 4, Tata; ócatA. 5, Unida; Omar. 6, rí; Gitana. 7, Alejadas. 8, Rarezas.

**Molina S. L.**

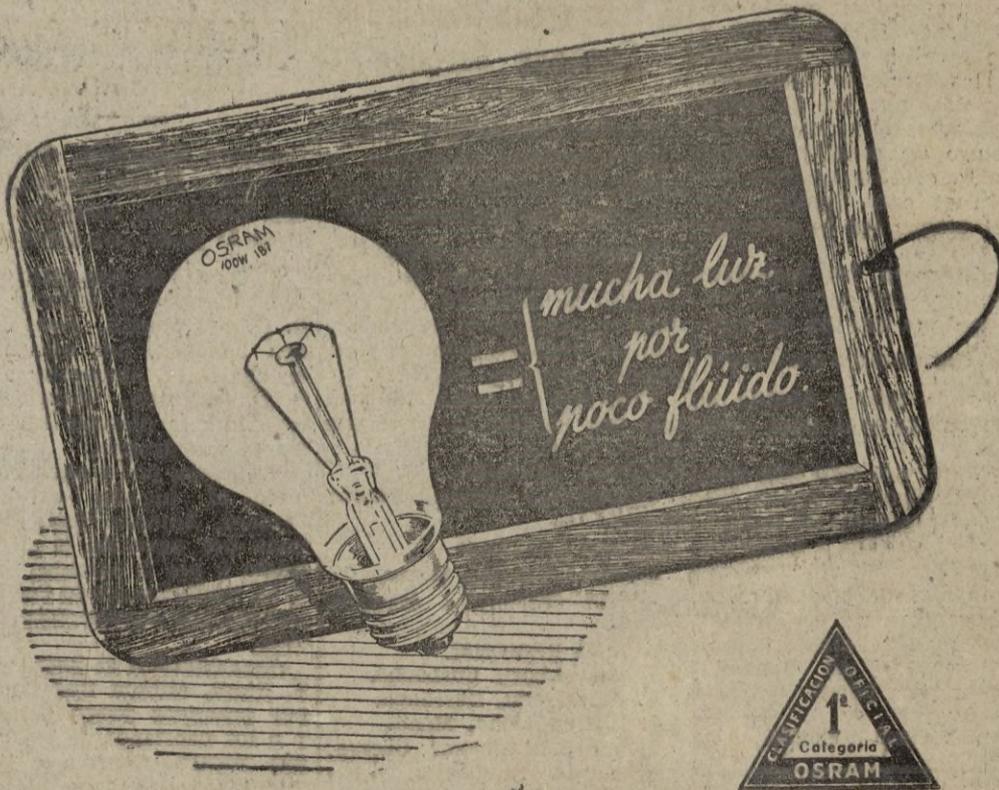
ELECTRICIDAD JUGUETERIA  
LOZA Y CRISTAL

Papeles pintados

Oiga Vd.

Radio Ceuta

*El problema de la luz, resuelto...*



*...con lámparas*

**OSRAM**

• INSUPERABLES •

# Los DEPORTES

**¡BUENOS DIAS!**

Como están los rivales

**Después de sus magnificas actuaciones en terreno contrario, el Real Jaén espera con jado las próximas jornadas**

**De media para atrás causó muy buena impresión en Melilla**

Nuestro titular visita al Real Jaén en los más críticos momentos. Cuando más necesario le es puntuar fuera y el once jaenero tiene muy robustecida su moral.

Quienes el domingo seran nuestros rivales acaban de regresar de Tánger y Melilla con un triunfo y una derrota. Vencieron por 1 a 0 a la U. D. España en El Marchán y perdieron por 2 a 0 ante el Melilla en Alvarez Claro. Viaje satisfactorio. A través de él los jaeneros han evidenciado sus progresos y que siguen siendo uno de los conjuntos menos goleados del V. Grupo.

Veamos lo que fué su actuación del pasado domingo en Melilla.

Según todas las referencias, el Jaén dió la batalla a fondo a las huestes de Picolin, hasta el extremo de que los aficionados melillenses creyeron en el empate definitivo. Faltaban, empero, solo nueve minutos de lucha cuando al Jaén se le lesionó Estomba y trastocó todas sus líneas, mermándose con ello lógicamente la eficacia del equipo que, en esos nueve minutos finales, encajaba los dos tantos que le derrotaban.

Lógico es deducir que lo mejor del Jaén fué su media y cuarteto defensivo, brillando sobre los demás el guardameta Morales, que fué el mejor hombre sobre el terreno y hasta detuvo un penalty. Como conjunto, causó magnífica impresión el once jaenero, del que el ataque fué lo más flojo.

A su regreso, los jugadores y directivos del once que pasado mañana nos ha de recibir...

...tros de Jaén y Melilla es de 500 pesetas para arriba.

Y no será esto solo porque la directiva parece tiene el propósito de aumentar los sueldos a todos los jugadores si al terminar este mes de noviembre se encuentran en el primer lugar de la clasificación.

Bueno, si no ganan... ¡peor para ellos!

¡Buenos días!—PEGUAR.

bir en su estadio de La Victoria, han coincidido en que están muy satisfechos del triunfo alcanzado en Tánger y que es de lamentar que la mala suerte le haya privado de otro éxito en Melilla, de cuyo terreno no merecieron salir vencidos. Y después de estas actuaciones en terreno contrario, sienten su moral fortalecida ante las próximas jornadas.

Al Real Jaén no le han marcado más que 13 tantos en los 11 encuentros ventilados, seis de los cuales fueron disputados fuera de su terreno. En casa obtuvo estos resultados: 2-2 con el Maghreb, 1-0 con el Almería, 3-1 con el Huelva, 1-1 con el Betis y 5-0 con la Emeritense. Fuera logró estos otros: 1-1 con el Hurgui, 0-1 con la Electro, 2-3 con el San Fernando, 0-2 con el Larache, 1-0 con el España y 0-2 con el Melilla.

Todo un fuerte rival que, por añadidura, juega en su campo y se ve notablemente robustecido. Esto se va a encontrar nuestro titular en el estadio de La Victoria de Jaén.—P.

**Blanco Muñiz arbitrará el Cartagena-Murcia de Segunda División**

**España-Cacereño y Larache-Algeciras correrán a cargo de Cózar y Delgado Luque, respectivamente**

Nuestros árbitros colegiados siguen teniendo una gran actividad. El domingo intervendrán en partidos de Segunda y Tercera División, primera y segunda categoría regional.

Estos son los nombramientos que nos facilita la secretaria del C. H. A.:

SEGUNDA DIVISION  
Cartagena - Murcia, Blanco Muñiz.

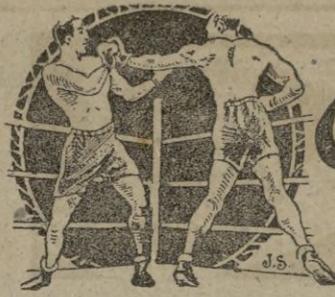
TERCERA DIVISION  
España-Cacereño, Cózar.  
Larache-Algeciras, Delgado Luque.

PRIMERA REGIONAL  
Español-Lixus, Corbacho.  
T. Riadi-Jadú, Barranco.  
I. Riffien-Hachó, Mena.  
Africa Ceuti-Alcázar, Guerra.  
Tetuán-U. Tangerina, Chacón.

SEGUNDA REGIONAL  
Cantera-Río Martín, A. Martín.

En el partido Riffien-Hacho actuarán como jueces de línea, Luque y Olmedo, en el Africa-Alcázar, Hernández y Godoy y en el Cantera-R. Martín, García y Blanch.

Anúnciese en EL FARO



*Entre las Cuerdas*

**La pegada imperará en la reunión de pasado mañana**

Hoy el boxeo no es el de antes. Al estilismo, que era lo que antes imperaba, ha sucedido la combatividad y el golpe decisivo, que es lo que interesa y apasiona. Se pega ahora muchísimo más, dándosele a las peleas un desarrollo espectacular y emotivo que no tenían, las de antaño, más bien situadas dentro del plano de la exhibición.

Que la pegada y la combatividad es ahora lo que impera, lo hemos podido apreciar en muchas o casi todas de las reuniones celebradas recientemente en "La Huerta". Y volveremos a apreciarlo pasado mañana domingo en la que con tanto acierto nos anuncia el C. D. Imperio de Riffien.

Hurtado I, Flores, Charradi, Borna, Cruz y Solís son seis pugiles que, aparte saber mucho del cuadrilátero, ser magníficos fajadores y poseer una excelente técnica, cuentan con pegada. Esa pegada que va minando al contrincante y al final termina por imponerse. Esto dará a sus choques venideros ese atractivo, emoción y espectacularidad de que tanto gusta el buen aficionado, calificando la velada como muy dura y difícil, propicia a que el apasionamiento y la incertidumbre mantengan a todos

en constante tensión.

La rapidez, nervio, pegada y juventud de un Flores, volverá a verse ante la veteranía, resistencia y duro punch de un Hurtado I que se ha preparado a fondo para esta revancha, que anhela el desquite. Derivando en una pelea viril y emotiva, dura y reñidísima que nos aclarará de una vez si Hurtado I sigue siendo y si Flores no tiene definitivamente adversario en nuestro territorio. El boxeo rápido y desconcertante de Charradi intentará de nuevo ser contrarrestado por la dura pegada, combatividad y esgrima de un Borna que lleva varias actuaciones sin lograr el éxito y el joven pero prometedor Solís se las verá ante un Cruz que tiene muchas horas de vuelo en esto de la box y eligió a este contrincante como trampolín para verse ante el maravilloso Peter Chito.

Tres combates a cual más interesante y tres luchas en las que, sobre la clase y resistencia, predominará la pegada, anuncio de interés y de emoción y seguridad casi plena de que el k. o. rondará la segunda parte de esta colosal reunión. ¡Lo que tanto gustaf —P.

**EL COMITE DE COMPETICION SANCIONA**

Amistoso en Tetuán

**Español y Algeciras se enfrentarán el día 8**

Jiménez Sánchez, del Río Martín y Recio Rodríguez, del Cantera, suspendidos por 4 partidos oficiales

El Comité de Competición de la Federación al jugador del C. D. Río Martín, Jesús Jiménez Sánchez, por agredir a un contrario. Amonestar al del C. D. Alcázar, Mohamed B. Hossain por discutir las decisiones del árbitro.

Suspender por 4 partidos oficiales al jugador del C. D. Cantera, Antonio Recio Rodríguez por agresión a un contrario y por 2 partidos al del C. D. Hilal, Francisco Peña Reviriego, por repeler dicha agresión.

Amonestación al jugador del T. Riadi, Miliam Ben Kaddur, por practicar juego peligroso y a los capitanes de los clubs Río Martín, Cantera e Hilal por las faltas cometidas por sus jugadores y que se sancionan con anterioridad.

El C. Español de Tetuán, que tan brillante campaña esta realizando en el campeonato regional de la categoría preferente, no cesa en su empeño de medir sus fuerzas con los fuertes conjuntos del V. Grupo de la Tercera División de la Liga.

A tal fin y tras haber probado ya fortuna con el Melilla se enfrentará ahora al Algeciras C. F. el día 8 del mes próximo, festividad de la Purísima Concepción.

Un amistoso que no deja de resultar interesante y en el que el Español volverá a demostrar que no en balde es el líder del Campeonato de Marruecos en curso.

**Agencia Delgado**  
DESPACHO DE ADUANAS

**Dr. Enrique Ostalé**  
Cirujano del Hospital de la Cruz Roja y Clínica de Nuestra Señora del Pilar  
**CIRUGIA GENERAL**  
Consulta de 4 a 5  
FALANGE ESPAÑOLA 11 TELEFONO 5-1-9

**Fino Almina**

Sin competencia en calidad y en precio

# EL FARO en ALGECIRAS

## El ministro de Obras Públicas prometió estudiar y resolver el abastecimiento de agua a nuestra ciudad

Una de las conversaciones más importantes que el alcalde, señor Silva, sostuvo con el ministro de Obras Públicas, durante su estancia en esta ciudad, fué la exposición que le hizo del problema del agua. El señor Fernández Ladreda pidió aclaraciones, informándose a fondo de tan vital cuestión. Después, manifestó el ministro:

"Puedo tomar una determinación rapidísima en este asunto, pero hay que tener presente que existe un contrato y unas cláusulas, y que en virtud de ese contrato y esas cláusulas, esos señores de la Andalucía Water Company Limited, ante la determinación que yo tomara sin antes estudiar a fondo esta cuestión, podían muy bien entablar un pleito contencioso administrativo, y entonces supondría esto una demora de dos o tres años. Esto es precisamente, lo que yo

quiero, ni tampoco, naturalmente, ustedes. Por esto, le ruego que me remita un amplio informe de toda la cuestión, que yo pasaré a la Asesoría Jurídica del Ministerio y ante lo que allí dictaminen tomaré las resoluciones pertinentes. Ahora, eso sí, yo les prometo que por el medio que sea, he de procurar y conseguir que este problema sea resuelto".

Las palabras del señor Fernández Ladreda produjeron viva impresión en cuantos le escuchaban. Ahora puede afirmarse que el asesoramiento más firme procederá a las resoluciones que se adopten con respecto al problema del agua en Algeciras.

**LLEGAN NINAS AUSTRIACAS**  
Seis niñas austriacas han llegado a nuestra ciudad. Las pequeñas han sido prohibidas por diferentes familias de la ciudad que las tendrán en sus casas durante seis meses al final de los cuales regresarán a sus hogares.

La proverbial hidalguía española, dejará en estas niñas que tanto sufrieran por los horrores de la guerra, un agradable recuerdo que perdurará durante toda su vida.

**PRODUCTORES EN VIAJE**  
Pasó por nuestra ciudad, procedente de Málaga y en dirección a Tetuán, un grupo de productores de Educación y Descanso, de la zona levantina, que realizan un viaje de recreo. Visitaron nuestra ciudad con todo detenimiento quedando gratamente impresionados.

**ENTREGA DE OTRAS CUATRO CASAS ULTRABARATAS**  
El domingo tendrá lugar la entrega de otras cuatro casas baratas de la barriada Rodríguez de Valcárcel, derrumbándose con tal motivo otras cuatro barracas del plantón de San Antonio. Con estas sube a ocho el número de viviendas entregadas. Próximamente se entregarán otras cuatro, queriéndose seguir a este ritmo.

Es indudable que en breve plazo será una realidad antes

de lo que muchos se figuran, la desaparición del Plantón de San Antonio y el Caño Sució.

### CARNET DE LA VIDA LOCAL Fallecimiento

En Tetuán, dejó de existir el padre del delegado comarcal de la Organización de Ciegos, en el Campo de Gibraltar, con José García Moreno. Con tan triste motivo, el señor García Moreno está recibiendo muchas manifestaciones de condolencia a las que unimos la nuestra.

**DELEGACION DE CIEGOS**  
Número premiado el pasado miércoles, día 16; 365.

### CRUCIGRAMA ANIS DEL MONO 1949

**GRAN CONCURSO DE NAVIDAD PREMIOS CON OPCION A**

**64.500.000 PESETAS**

De las 5 series del billete núm 21.232 de la Lotería Nacional, sorteo del 22 de diciembre de 1949

Primer premio: UN ENTERO (10 DÍGITOS)  
Segundo premio: MEDIO ENTERO (5 DÍG.)  
Tercer premio: TRES DÉCIMOS.  
Cuarto premio: DOS DÉCIMOS.  
Premios 5.º al 17.º UN DÉCIMO. CADA UNO.

Extracto de las bases publicadas

Envíe su solución al representante don A. Gimeno, Toledo, 47, Madrid, antes del 2 de diciembre, a las siete de la tarde, llevando adherido indispensablemente el boleto y la corona de la capsula metálica de una botella del ANIS DEL MONO. Los premios serán adjudicados por sorteo notarial, entre las soluciones exactas y, en su defecto, las más aproximadas recibidas, y el resultado será publicado en la prensa nacional los días 14 y 15 de diciembre.

#### GUIA DEL CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.** - 1, Aumento extraordinario de temperatura. - Nombre de mujer. - 2, Fulguroso. - Vocal. - Natural de un país árabe. - 3, Masa de agua salada. - Tegumento fibroso y elástico que cubre el cuerpo de algunos animales. - 4, Valor. - Consonantes. - 5, Opera. Salida de un astro por el horizonte. - 6, Volcán de la isla de Luzón. - Pronombre latino. - 7, Prefijo negativo. - Vocal. - Río de Suiza. - 8, Consonante. - En la baraja, Consonante. - Ciudad de la antigua Caldea. - 9, Del verbo ir. - Población de la Turquía europea. - 10, Donar. - Pronombre indeterminado. - 11, Personaje bíblico. - Hijo de Adán y Eva. - 12, Período de tiempo. - Antigua ciudad griega.

**VERTICALES.** - 1, Espíritu de combate. - 2, Del verbo asar. - Dignidad israelita. - 3, Ciudad española. - Relativo al aire. - 4, Vocal. - (Al revés) Distrito de Méjico. - Consonante. - 5, Símbolo químico del radio. - 6, Moneda romana. - 7, Mujer con tendencia irresistible al abuso de la bebida. - 8, País africano. - (Al revés) Río del Africa occidental. - 9, Escritor noruego. - Región del centro de Alemania. - 10, (Al revés) Breve composición dramática. - Pintor holandés. - Municipio de Francia.



SOLUCIÓN QUE ENVÍA D. \_\_\_\_\_

CALLE \_\_\_\_\_

POBLACIÓN \_\_\_\_\_

PROVINCIA \_\_\_\_\_

SI DESHA ENVIAR MAS SOLUCIONES, ENCONTRARA IMPRESOS EN LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO.

# EL FARO en TETUAN

## XXIII ANIVERSARIO DE S. M. EL SULTAN DE MARRUECOS

Hoy se cumple el veintidós aniversario del advenimiento al trono de Marruecos de S. M. el Sultán Sidi Mohamed Ben Yusef.

Con este motivo será considerado el día como festivo a todos los efectos oficiales, ondeando las banderas de España y Marruecos en los edificios públicos.

## DESCUBRIMIENTO DE UNA ESTELA FUNERARIA

En el Jemis de Anyera ha sido descubierta por el Servicio de Intervenciones, una antigua estela funeraria a la que se le atribuye cierta importancia arqueológica.

La lápida será estudiada por los técnicos de la Delegación de Educación y Cultura.

## EN CONMEMORACION DE LA MUERTE DE JOSE ANTONIO

Para el próximo día 20, conmemoración de la muerte de

José Antonio, la Jefatura Territorial de F. E. T. y de las J. O. N. S. de Marruecos prepara en esta Plaza diversos actos.

A las seis de la mañana de dicho día colocación de una corona de laurel bajo la lápida que perpetúa el nombre del Fundador de la Falange, en la fachada del templo de Nuestra Señora de las Victorias.

A la una de la tarde y en el Grupo escolar "José Antonio", acto íntimo de Falange en el que será glosado el testamento político y la figura de José Antonio.

A las ocho de la tarde y en el mismo lugar, rezo del Santo Rosario, acto organizado por la Sección Femenina.

Y al día siguiente, día 21, a las ocho y media de la mañana en el templo de Nuestra Señora de las Victorias, misa por el eterno descanso de su alma.

## CARTELERAS

### CINE FLORIDA

Sesión continua desde las siete.

Magno acontecimiento cinematográfico con el estreno de la producción Metro Goldwyn Mayer

### EL CAMARADA X

en la que Clark Gable y Hedy Lamar realizan una inmensurable interpretación.

Aventuras de un periodista norteamericano en Rusia.

### CASINO CINEMA

Sesión continua desde las siete.

Con el mismo éxito que en el día de su estreno vuelve a la pantalla la gran producción que nunca podrá olvidarse.

### LOCURA DE AMOR

La más perfecta realización de Aurora Batista, secundada por Fernando Rey.

Una producción que si vio le deleitará de nuevo y que si por primera vez ve, no podrá olvidar jamás.

## Compañía Canariense Marroquí de Tabacos S.A. CEUTA Y MELILLA

PICADURAS		Cigarros puros de la Habana	
Crema de Cuba 100 grs.	8.10	Londres	6.65
Flor de Habana	6.35	Cazadores	6.20
50	3.25	Regalias Extra	6.15
Lepanto 25	1.00	Conchas	5.90
		Panetelas	3.90
CIGARRILLOS		Cigarrillos Americanos	
Babel en 20	4.60	Camel, Lucky Strike, Philis	
Toledo	2.55	Morris y Chesterfield, en 20	9.60
Elegantes	1.55	Yorktown en 20	5.50
CIGARROS PUROS		Pine Cigarrillos Egipcios	
Regalias	1.70	16 en 20	13.80
Independientes	1.00	Nabil	9.00
Patria	0.85	Damen Imperial	7.60
Panetelas	0.65		

Precios venta al público, incluido los impuestos

## Balanzas en duco, porcelana y cromadas "ROCH" Básculas en todos modelos "ROCH"



Medidores de aceites y petróleo M. A. F. Grandes facilidades de pago.

Mínimo precio del fabricante al consumidor. Representante exclusivo para todo Marruecos y Tánger.

## Casa Sánchez

FALANGE ESPAÑOLA, 23

## BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO La libertad en el arte tiene un límite

### Orden sobre el personal al servicio de FET y de las JONS

Madrid, 17. — Por el Ministerio de Trabajo se publica una orden en el «Boletín Oficial del Estado» de hoy por lo que se interpreta el decreto de 10 de agosto de 1944, relativo al personal al servicio de Falange Española Tradicionalista y de las JONS. La parte dispositiva dice así:

«Este Ministerio ha tenido a bien interpretar el decreto de 10 de agosto de 1944, en el sentido de que las prescripciones de la legislación laboral general afectan, única y exclusivamente, al personal obrero y artesano dependiente de la Falange Española Tradicionalista y de las JONS, en los términos y condiciones previstos en el artículo tercero del citado decreto, quedando en su consecuencia exceptuados de dicho régimen general los funcionarios del Movimiento, cualquiera que sea el Cuerpo a que pertenezcan o la clase y condición de dichos funcionarios... Cifra.

(Viene de la página seis.)

autoridades. Podemos concebir conforme se nos antoja, pero no estamos en disposición de saber siempre si la enseñanza de nuestra obra, su moraleja, será beneficiosa o perversa.

La moderna sociedad debe al cine muchas cosas buenas y otras malas. Le debe cierta cultura, cierta generalización de conceptos y parte de su excepticismo, su desencanto y resentimiento. Ahora bien, es licito poner en tela de juicio el tema de libertad, cada vez que se trata de obras cuya naturaleza es fundamentalmente viciosa. El mundo sabe que el delito y el pecado deben ser castigados, que el delincuente y el pecador no pueden merecer la suerte del honrado y el virtuoso, que no puede haber igualdad en el trato y en la recompensa para el criminal y para el santo. Sin embargo, muchas mentalidades resistirían difícilmente al espectáculo de la corrupción premiada, la deshonestidad erigida en orgullosa defensora de sí misma, la desvergüenza coronada y el desatino elogiado. Muchas veces, aunque la lección resplandezca al final, no es fabula que predomina. Peor será cuando ni tan siquiera existe lección y deseos de extraerla. No nos erigiremos en defensores de las trabas oficiales a la libertad artística, pero menos en defensores de la prostitución de las ideas. — C. B. C.

**UNDERWOOD** Academia de Mecanografía  
Almacén de música  
PRECIOS ECONOMICOS

**M. Fernández Benítez S. L.**

FALANGE ESPAÑOLA, NUMERO 12  
Gran taller de reparaciones de máquinas de escribir en la calle  
cursal de TETUAN: Lupata, 37

# EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA

REDACCION y ADMINISTRACION: Millán Astray, 7

Teléfono, 799.—Apartado de Correos, 188.—CEUTA

## La libertad en el arte TIENE UN LIMITE

### Perniciosas producciones del cine francés

#### La censura de Buenos Aires prohíbe el estreno de «Manón»

Buenos Aires, 17.—El intendente municipal de Buenos Aires ha juzgado razonable el dictamen de la Comisión asesora para la calificación de películas, acordando en consecuencia, prohibir el estreno de la película francesa de la DIFA, «Manón». Su consideración es la siguiente:

«Por el tema que aborda y la falta de un juicio de protección moralizadora que haga la debida discriminación de los conceptos morales del bien y del mal, dicha película resulta evidentemente pernicioso y tiende a confundir los verdaderos valores en que se fundamenta la sociedad».

«Manón» es una nueva versión que hace Clouzot, el director de «El Cuervo», de la figura del Abate Prevost. La nueva «Manón» es el producto de la ocupación, el agio, la miseria y la sensualidad que brota de los desastres y mezcla en su vida un poco de todo ello con una cierta dosis de romanticismo. Se hace conocer como perdida y trata de hacerse perdonar como mujer enamorada. Sigue al amante que se convirtió en combatiente africano y muere con él en una encrucijada bélica. Nada se nos oculta, nada se disimula, nada se recata; el crudo realismo francés asociado al gusto existencialista puede atreverse a todo. Enfatiza por igual el cinico lenguaje del tahir, la avidez de la cortesana y la despreocupación de los amantes. En todo ello no hay demasiada tristeza ni principio de moraleja, porque el toque de estas escuelas está en no pretender tanto. Visto el ángulo turbio se contentan con exponerlo reciamente, sin pararse a pensar en su eficacia y sin auténticos prejuicios estéticos.

De esta copia anticipó la DIFA una copiosa propaganda con todos los efectos propios del caso. Renunciamos a comentar las escenas de algunas fotografías que dejan en manillas cuanto pueda realizarse en materia de pornografía. No creemos que eso sea arte. Si se sostiene que es conveniente una libertad, incluso para exhibir cosas como estas, entraremos gustosos en la discusión, porque juzgamos justificado el parecer del señor intendente de Buenos Aires. Al cine no van filósofos, críticos, expertos y cerebros maduros, solamente. Van jóvenes de ambos sexos. Y si una película no es apta para menores van los mayores y menores. Conocemos otras muestras de la nueva escuela francesa; «Pánico», «El diablo y la dama», «El Cuervo», «Tant que je voudrai»

por ejemplo. Por lo general coinciden en sus escenarios y en sus heroínas. Demasiado prostibulo, demasiada liga, demasiado desparramo; lo serio pesa en ellas acobardado y burlado, se nos ofrece como serio lo infimo.

Un célebre productor norteamericano deploraba días atrás la vigilancia de la censura. Le atribuía la flojez del cine hollywoodense, en sus escasos horizontes artísticos. Esperamos que no será «Manón» lo que le hizo cavilar mientras deseaba una mayor libertad.

Aquí, la medida adoptada con esta obra de Clouzot será discutida, como lo fué la prohibición de «La malentendu», de Camus. Unos dirán de ella que debe exhibirse como muestra libre del arte universal, hecha para espíritus libres, y otros dirán que no es enteramente exacto que los públicos sean de espíritu lo debidamente libre y fuerte en su totalidad como para digerir sin riesgo moral manjares tan audazmente aderezados. En cualquier caso, suponemos que la libertad en el arte tiene un límite, lo impongan o no las

(Pasa a la página 5.)

### S. S. Pio XII recibe a siete senadores norteamericanos

(Viene de la primera).

miedo no desaparecerá mientras en la gran familia de las naciones haya siquiera un sólo miembro que, rechazando el sentido moral de los inalienables derechos humanos, emplee la fuerza pura con el fin de reducir a los súbditos a las condiciones de enseres y objetos dependientes de un Estado que no reconozca poder alguno por encima o más allá de él mismo.

Dijo que las únicas garantías de paz deben buscarse no en la fuerza sino en las almas de una nación, es decir, en la vida interna de su pueblo, que ha de desarrollarse en perseverante defensa de la familia, de los niños, del obrero y del jefe de empresa.

El Papa impetró la ayuda divina para que los avances logrados hacia la restauración de la vida normal en los países devastados por la guerra, lleguen al alma de los pueblos de esos países y del mundo entero. El Santo Padre dió la bendición apostólica a sus visitantes.

Los senadores se mostraron impresionados por las palabras de Su Santidad.—EFE.

## MOMENTO POLITICO DE PORTUGAL

# EL ROTUNDO TRIUNFO de OLIVEIRA SALAZAR

### Rumores desmentidos. - Preocupación por las colonias de Extremo Oriente, gravemente amenazadas

Lisboa, 17.—El resultado de las elecciones portuguesas, a la vista de los datos hasta ahora verificados, ofrece un rotundo triunfo para los partidarios del régimen actual. Candidaturas como la del monárquico Dr. Paquito Rebelo o del izquierdista Cunha Leal, uno de los hombres de más prestigio en el mosaico de la política lusitana, se hundieron a rajatabla. El fracaso fué tan sensacional, que rebasando las predicciones más halagüeñas en favor del partido salazarista de Unión Nacional, sorprendió a todos.

Diversos rumores corrieron por todas y mentideros lisboetas en relación con las elecciones y el momento político. Provenían la mayor parte de una erradísima interpretación del último discurso salazarista, en lo que atañe al porvenir de la causa monárquica. En el aludido discurso, el estadista portugués tan sólo se refirió a la educación de los príncipes, hijos del pretendiente al trono, don Duarte Nuño, señalando su equiescencia para que se educasen en tierra lusitana. Las palabras de Salazar, que no tenían más trascendencia de las que pretendía, fueron lamentablemente desorbitadas. La fable de las pasiones, en su juego se inmiscuyó en la cuestión abordada por la más clara inteligencia del país. Al referirse concreta y exactamente a la permanencia de los Braganzas, la familia real portuguesa, las palabras de Salazar, en un hermoso párrafo fueron éstas:

«Los príncipes portugueses sólo deberían crecer y ser educados en Portugal, abrazados por su mar, acariciados por nuestro sol, hablando desde niños su lengua, sintiendo la lusitanidad de la tierra y la geñe, viviendo su drama, acompañando su trabajo, interpretando su sentir. Los príncipes así educados, en contacto con los vivos y los muertos de su Patria, conocerían a aquellos que con su valor hicieron, y con duro esfuerzo la llevaron a su destino, un patrimonio moral de la nación, patrimonio que sólo los pueblos muy ricos o despreocupados acostumbra a despreñar».

Salazar sólo dijo lo que pretendía decir. Los confusionistas, bailando a los compases de la causa monárquica portu-

guesa, comienzan a reconocer su error al ver que pasan los días y el estadista no vuelve sobre el tema. No vuelve porque no encierra segundas intenciones.

Tampoco el rumor recogido en algunas esferas lisboetas, de que el presidente Carmona dimitiría de su cargo a causa de sus muchos trabajos y la edad, tiene la menor justificación. No existe razón de peso para que a los pocos meses de triunfar en las discutidas elecciones presidenciales, el mariscal Carmona renuncie a su puesto, puesto en el que las elecciones ahora vencidas le han reafirmado con la más rotunda decisión del país.

La Asamblea Nacional ha sido renovada en las más difíciles circunstancias. No ya las de orden puramente económico y ceñidas a la dura crisis porque

atraviesa el país, crisis que los treinta millones de dólares concedidos por el Plan Marshall aliviarán, sino de origen exterior. La principal preocupación venía de Extremo Oriente, en donde las colonias portuguesas con Macao en primer término, están gravemente amenazadas. En la campaña electoral tal preocupación pasó más que la serie de malos años agrícolas en que vino a culminar la crisis. Pues aunque parezca raro, patriotismo y no interés se llama la primera pasión lusitana. Las elecciones a diputados renovaron el Parlamento portugués. El país votó a la actual situación en porcentajes que oscilan entre el 80 y el 90 por ciento. Las cifras sólo rubricaron que Oliveira Salazar cuenta con el país en pleno.—EFE.

## Bevin abre un debate sobre política exterior

(Viene de la primera).

hábil, estropeando la meritosa tarea de la Administración británica y creando dificultades entre pueblos que, por suerte o por desgracia, tienen que convivir si han de revivir. Añadió que algunos de los errores de Bevin han tenido, con todo reacciones benéficas, como es la composición derechista del actual Gobierno alemán, «que en gran parte hay que agradecer al secretario del Foreign Office».

Churchill criticó el apoyo prestado por Inglaterra a Checoslovaquia en la elección para cubrir la vacante que dejaba Ucrania en el Consejo de Seguridad. Dijo que ninguno de los actuales representantes de Checoslovaquia tiene el menor derecho a hablar en nombre de aquella nación, «que es una inmensa prisión soviética».

Por último, y en una alusión a las elecciones generales venideras, dijo Churchill que la Cámara acaso haya oído el «Canto de Cisne» de Bevin, como secretario del Foreign Office. «Bevin—dijo—tenía una magnífica oportunidad al hacerse cargo de ese Departamento. Gran Bretaña era el

país más respetado de Europa y ninguno merecía en el mundo entero mayor estima que ella. Bajo el Gobierno actual hemos retrocedido en muchas esferas, de las que no cabe excluir la de la política exterior, que no ha sido la que con coherencia podían tener en perspectiva ni los socialistas, ni los liberales ni los conservadores».—EFE.

## ULTIMA HORA DEPORTIVA

Madrid.—Existe gran expectación ante el encuentro que el Real Madrid ha de celebrar el día 27 con la selección mejicana de fútbol a beneficio de la Asociación de la Prensa.

Los jugadores mejicanos son esperados el próximo martes y en su honor se celebrarán diversos actos. El día 23 se trasladarán a Bilbao donde jugarán un encuentro contra el Atlético a beneficio de la Mutualidad de Futbolistas vizcaínos.

El Madrid se reforzará para este encuentro con el meta del Coruña Acuña y también probablemente con Gainza y Panizo.—ACFIL.



EL SEÑOR

## Don Segundo Miaja Herrero

(Militar retirado).

Ha fallecido a los 64 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P.

Sus desconsolados: esposa, doña María Márquez Gómez; hijos, doña Micaela, doña Sara, don Armando y don Ernesto; hijos políticos, don José Mantis Pérez y doña Rafaela Baeza Gómez; hermanos, doña Dolores, don Fructuoso, doña Josefa, doña Ovidio y doña Jesús, (ausentes); hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás parientes y afectos.

Al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan una oración por el alma del finado y asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar en el día de hoy, a las 13'30, desde la casa mortuoria hasta el sitio de costumbre, por lo que les quedarán agradecidos.

Vivió; Barriada del General Orgaz (Villa Sara).